

## Protokoll 2. Sitzung des Gemeinderats von Zürich

Mittwoch, 23. Mai 2018, 17.00 Uhr bis 18.55 Uhr, im Rathaus

---

Vorsitz: Präsident Martin Bürki (FDP)

Beschlussprotokoll: Sekretärin Heidi Egger (SP)

Anwesend: 122 Mitglieder

Abwesend: Dr. Urs Egger (FDP), Matthias Probst (Grüne), Elisabeth Schoch (FDP)

---

Der Rat behandelt aus der vom Präsidenten erlassenen, separat gedruckten Tagliste folgende Geschäfte:

1. Mitteilungen
2. [2018/131](#) \* Weisung vom 04.04.2018: STR  
Stadtkanzlei, Geschäftsbericht 2017
3. [2018/141](#) \* Weisung vom 18.04.2018: VIB  
Postulat von Andreas Kirstein betreffend Bericht über die institu-  
tionelle Neuordnung der städtischen Energieproduzenten, Ener-  
gieverteiler und ihre Netzstrukturen, Bericht und Abschreibung
4. [2018/154](#) \* Weisung vom 18.04.2018: VTE  
Tiefbauamt, Albisstrasse, Abschnitt Mutschellen- bis Tannen-  
rauchstrasse, Neugestaltung Haltestelle «Morgental», Sprei-  
zung Tramgleise, Fussgängerschutzinseln, Bäume, Wertstoff-  
sammelstelle, Objektkredit
5. [2018/155](#) \* Weisung vom 18.04.2018: VSS  
Schul- und Sportdepartement, Volksinitiative «Sportstadt Züri»,  
Ablehnung
6. [2018/188](#) \* Weisung vom 09.05.2018: VHB  
Immobilien Stadt Zürich und Liegenschaftenverwaltung, Neubau FV  
Alterszentrum und Wohnsiedlung Eichrain, Quartier Seebach, VGU  
Objektkredit
7. [2018/189](#) \* Weisung vom 09.05.2018: STR  
Finanzverwaltung, Zusatzkredite I. Serie 2018
8. [2018/190](#) \* Weisung vom 09.05.2018: VS  
Sozialdepartement, Verein Schuldenberatung Kanton Zürich,  
Beiträge 2019–2022

- |     |                          |                |   |     |
|-----|--------------------------|----------------|---|-----|
| 9.  | <a href="#">2018/191</a> | *              | Weisung vom 09.05.2018:<br>Motion der SP-, Grüne- und der GLP-Fraktion sowie 4 Mitunterzeichnenden betreffend Realisierung der Massnahmen zur Aufwertung der Stadträume in den Quartierzentren (QUARZ) am Lindenplatz unter Einbezug des Quartiers, Bericht und Abschreibung  | VTE |
| 10. | <a href="#">2018/194</a> | *              | Bericht der Beauftragten in Beschwerdesachen (Ombudsfrau) für das Jahr 2017   | OMB |
| 11. | <a href="#">2018/147</a> | *<br>E         | Postulat von Matthias Probst (Grüne) und Karin Meier-Bohrer (Grüne) vom 11.04.2018:<br>Übernahme des frei werdenden Gebäudes der Quartierwache Nord durch das Gemeinschaftszentrum Oerlikon   | VHB |
| 12. | <a href="#">2018/160</a> | *<br>E         | Postulat von Dr. Jean-Daniel Strub (SP) und Andreas Kirstein (AL) vom 18.04.2018:<br>Gewährleistung der Einhaltung von Art. 1 des Redaktionsstatuts des Tagblatts der Stadt Zürich betreffend der inhaltlichen Ausrichtung der Wochenzeitung  | STP |
| 13. | <a href="#">2018/144</a> | *<br>A/P<br>** | Motion der SP-, Grüne- und GLP-Fraktion vom 11.04.2018:<br>Integrale Planung zur Entwicklung eines hochwertigen, grosszügigen und zusammenhängenden städtischen Raums für die Gloriosastrasse und die angrenzenden Vorbereiche der Neubaulprojekte  | VTE |
| 15. | <a href="#">2017/227</a> | A              | Postulat von Heidi Egger (SP) und Reto Rudolf (CVP) vom 05.07.2017:<br>Signalisation der Blumenfeldstrasse von der Mühlackerstrasse bis zum Emil-Spillmann-Weg als Begegnungszone   | VSI |
| 16. | <a href="#">2017/228</a> | A              | Postulat von Sven Sobernheim (GLP) und Shaibal Roy (GLP) vom 05.07.2017:<br>Pilotprojekt zur Einführung der «Idaho-Regelung» auf Velorouten   | VSI |
| 17. | <a href="#">2017/267</a> |                | Interpellation von Anjushka Früh (SP) und Dr. Pawel Silberring (SP) vom 23.08.2017:<br>Bewilligungsgesuch des Vereins «E-Mobil Züri» zur Durchführung eines Formel-E-Rennens in der Innenstadt, Einschätzungen zum Durchführungsort, zur Vereinbarkeit mit dem Mobilitätskonzept Stadtverkehr 2025 und den zu erwartenden Kosten sowie Auflagen und Sicherheitsanforderungen für die Bewilligung des Anlasses | VSI |

\* Keine materielle Behandlung

## Mitteilungen

Die Mitteilungen des Ratspräsidenten werden zur Kenntnis genommen.

### 32. 2017/376

**Motion der AL-Fraktion vom 01.11.2017:**

**Pilotprojekt zur medizinischen Versorgung von Menschen, die keinen Zugang zum Gesundheitswesen haben**

Dr. David Garcia Nuñez (AL) beantragt Dringlicherklärung und begründet diese.

Der Rat wird über den Antrag am 30. Mai 2018 Beschluss fassen.

Mitteilung an den Stadtrat

### 33. 2018/146

**Postulat der FDP-Fraktion vom 11.04.2018:**

**Erstellung von Gutachten bezüglich den verschiedenen Auswirkungen und Folgen im Zusammenhang mit der Einführung von Tempo 30-Zonen auf Hauptachsen**

Michael Schmid (FDP) beantragt Dringlicherklärung und begründet diese.

Der Rat wird über den Antrag am 30. Mai 2018 Beschluss fassen.

Mitteilung an den Stadtrat

An der nachfolgenden Fraktionserklärung werden keine sprachlichen Korrekturen vorgenommen.

### 34. 2018/197

**Erklärung der SVP-Fraktion vom 23.05.2018:**

**Indiskretionen aus den Kommissionen des Gemeinderats**

Namens der SVP-Fraktion verliest Roger Bartholdi (SVP) folgende Fraktionserklärung:

Wozu braucht es Kommissionen?

Am letzten Mittwoch fanden neben der Präsidiumswahl auch Wahlen für das Büro, die GPK, die RPK sowie die Präsidiumswahlen für die Spezialkommissionen statt. Die Wahlen der Mitglieder für die Spezialkommissionen erfolgte anlässlich der Bürositzung am Dienstag. Doch wozu dies alles?

Art. 61 der Geschäftsordnung unter dem Titel «Ausschluss der Öffentlichkeit» ist klar und unmissverständlich: "«Die Sitzungen des Büros und der Kommissionen des Gemeinderats sind nicht öffentlich». Indiskretionen kamen in der Vergangenheit leider immer wieder vereinzelt vor. Doch wenn es um den Bau eines Fussballstadions mit Wohnungen geht, dann brechen die Dämme. Von Anträgen, Rückweisungen oder öffentlichen Stellungnahmen des Stadtrates zu einem SP-Antrag, der in der Kommission noch nicht behandelt worden ist, erfährt man aus den Medien oder an Medienkonferenzen. Ein Kommissionsmitglied wird sich deshalb fragen, weshalb es noch an den Sitzungen der Kommission teilnehmen müsse.

Dabei ist dies die Aufgabe einer Kommission ein Geschäft vorzubereiten. Das heisst, die Vorlage wird präsentiert, es werden Experten eingeladen, Fragen beantwortet, Anträge gestellt oder hinterfragt, Kompromisse geschmiedet oder Mehr- und Minderheiten geklärt. Die Vorlage zum Bau des Fussballstadions und der

Wohnungen wurde der Kommission des Finanzdepartementes im September 2017 zugewiesen und damit über ein halbes Jahr ausführlich behandelt. Die Vorlage hätte noch in der alten Legislaturperiode im Rat behandelt und abgeschlossen werden können, doch entweder war die SP nicht dazu bereit oder zauberte neue «last-minute»-Anträge sowie gar einen Rückweisungsantrag aus ihrem Hut. So kommt es, dass Anträge nicht abgeklärt sind und auch nicht umsetzbar sind. Es wird heisse Luft produziert. Dies zu verhindern wäre Kommissionsarbeit.

## **G e s c h ä f t e**

35. **2018/131**  
**Weisung vom 04.04.2018:**  
**Stadtkanzlei, Geschäftsbericht 2017**
- Zuweisung an die GPK gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018
36. **2018/141**  
**Weisung vom 18.04.2018:**  
**Postulat von Andreas Kirstein betreffend Bericht über die institutionelle Neuordnung der städtischen Energieproduzenten, Energieverteiler und ihre Netzstrukturen, Bericht und Abschreibung**
- Zuweisung an die SK TED/DIB gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018
37. **2018/154**  
**Weisung vom 18.04.2018:**  
**Tiefbauamt, Albisstrasse, Abschnitt Mutschellen- bis Tannenrauchstrasse, Neugestaltung Haltestelle «Morgental», Spreizung Tramgleise, Fussgängerschutzinseln, Bäume, Wertstoffsammelstelle, Objektkredit**
- Zuweisung an die SK SID/V gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018
38. **2018/155**  
**Weisung vom 18.04.2018:**  
**Schul- und Sportdepartement, Volksinitiative «Sportstadt Züri», Ablehnung**
- Zuweisung an die SK PRD/SSD gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018
39. **2018/188**  
**Weisung vom 09.05.2018:**  
**Immobilien Stadt Zürich und Liegenschaftenverwaltung, Neubau Alterszentrum und Wohnsiedlung Eichrain, Quartier Seebach, Objektkredit**
- Zuweisung an die SK GUD gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018

40. **2018/189**  
**Weisung vom 09.05.2018:**  
**Finanzverwaltung, Zusatzkredite I. Serie 2018**
- Zuweisung an die RPK gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018
41. **2018/190**  
**Weisung vom 09.05.2018:**  
**Sozialdepartement, Verein Schuldenberatung Kanton Zürich, Beiträge 2019–2022**
- Zuweisung an die SK SD gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018
42. **2018/191**  
**Weisung vom 09.05.2018:**  
**Motion der SP-, Grüne- und der GLP-Fraktion sowie 4 Mitunterzeichnenden betreffend Realisierung der Massnahmen zur Aufwertung der Stadträume in den Quartierzentren (QUARZ) am Lindenplatz unter Einbezug des Quartiers, Bericht und Abschreibung**
- Zuweisung an die SK SID/V gemäss Beschluss des Büros vom 22. Mai 2018
43. **2018/194**  
**Bericht der Beauftragten in Beschwerdesachen (Ombudsfrau) für das Jahr 2017**
- Zuweisung an die GPK gemäss Art. 37 Abs. 3 Gemeindeordnung (GO)
44. **2018/147**  
**Postulat von Matthias Probst (Grüne) und Karin Meier-Bohrer (Grüne) vom 11.04.2018:**  
**Übernahme des frei werdenden Gebäudes der Quartierwache Nord durch das Gemeinschaftszentrum Oerlikon**
- Gemäss schriftlicher Mitteilung ist der Vorsteher des Hochbaudepartements namens des Stadtrats bereit, das Postulat zur Prüfung entgegenzunehmen.
- Peter Schick (SVP) stellt namens der SVP-Fraktion den Ablehnungsantrag.
- Damit ist das Geschäft vertagt.
- Mitteilung an den Stadtrat
45. **2018/160**  
**Postulat von Dr. Jean-Daniel Strub (SP) und Andreas Kirstein (AL) vom 18.04.2018:**  
**Gewährleistung der Einhaltung von Art. 1 des Redaktionsstatuts des Tagblatts der Stadt Zürich betreffend der inhaltlichen Ausrichtung der Wochenzeitung**
- Gemäss schriftlicher Mitteilung ist die Stadtpräsidentin namens des Stadtrats bereit, das Postulat zur Prüfung entgegenzunehmen.

Peter Schick (SVP) stellt namens der SVP-Fraktion den Ablehnungsantrag.

Damit ist das Geschäft vertagt.

Mitteilung an den Stadtrat

**46. 2018/144**

**Motion der SP-, Grüne- und GLP-Fraktion vom 11.04.2018:  
Integrale Planung zur Entwicklung eines hochwertigen, grosszügigen und  
zusammenhängenden städtischen Raums für die Gloriastrasse und die an-  
grenzenden Vorbereiche der Neubauprojekte**

Beschlussfassung über den Antrag auf Dringlichkeit von Markus Knauss (Grüne) vom 18. April 2018 (vergleiche Beschluss-Nr. 3965/2018)

Die Dringlicherklärung wird von 79 Ratsmitgliedern unterstützt, womit das Quorum von 63 Stimmen gemäss Art. 88 Abs. 2 GeschO GR erreicht ist.

Mitteilung an den Stadtrat

**47. 2017/227**

**Postulat von Heidi Egger (SP) und Reto Rudolf (CVP) vom 05.07.2017:  
Signalisation der Blumenfeldstrasse von der Mühlackerstrasse bis zum Emil-  
Spillmann-Weg als Begegnungszone**

Gemäss schriftlicher Mitteilung lehnt der Vorsteher des Sicherheitsdepartements namens des Stadtrats die Entgegennahme des Postulats zur Prüfung ab.

Heidi Egger (SP) begründet das Postulat (vergleiche Beschluss-Nr. 3088/2017).

Namens des Stadtrats nimmt der Vorsteher des Sicherheitsdepartements Stellung.

Das Postulat wird mit 85 gegen 35 Stimmen (bei 0 Enthaltungen) dem Stadtrat zur Prüfung überwiesen.

Mitteilung an den Stadtrat

**48. 2017/228**

**Postulat von Sven Sobernheim (GLP) und Shaibal Roy (GLP) vom 05.07.2017:  
Pilotprojekt zur Einführung der «Idaho-Regelung» auf Velorouten**

Gemäss schriftlicher Mitteilung lehnt der Vorsteher des Sicherheitsdepartements namens des Stadtrats die Entgegennahme des Postulats zur Prüfung ab.

Sven Sobernheim (GLP) begründet das Postulat (vergleiche Beschluss-Nr. 3089/2017).

Namens des Stadtrats nimmt der Vorsteher des Sicherheitsdepartements Stellung.

Das Postulat wird mit 70 gegen 45 Stimmen (bei 0 Enthaltungen) dem Stadtrat zur Prüfung überwiesen.

Mitteilung an den Stadtrat

**49. 2017/267**

**Interpellation von Anjushka Früh (SP) und Dr. Pawel Silberring (SP) vom 23.08.2017:**

**Bewilligungsgesuch des Vereins «E-Mobil Züri» zur Durchführung eines Formel-E-Rennens in der Innenstadt, Einschätzungen zum Durchführungsort, zur Vereinbarkeit mit dem Mobilitätskonzept Stadtverkehr 2025 und den zu erwartenden Kosten sowie Auflagen und Sicherheitsanforderungen für die Bewilligung des Anlasses**

Der Stadtrat beantwortet die Interpellation (STRB 44 vom 24. Januar 2018).

Anjushka Früh (SP) nimmt Stellung.

Das Geschäft ist nach erfolgter Diskussion erledigt.

## **E i n g ä n g e**

An den nachfolgenden Texten werden keine sprachlichen Korrekturen vorgenommen.

**50. 2018/198**

**Beschlussantrag von Stefan Urech (SVP) und Dubravko Sinovcic (SVP) vom 23.05.2018:**

**Übertragung der Ratsdebatten via Live-Stream auf der Webseite des Gemeinderats**

Von Stefan Urech (SVP) und Dubravko Sinovcic (SVP) ist am 23. Mai 2018 folgender Beschlussantrag eingereicht worden:

Der Gemeinderat beschliesst, die Gemeinderatssitzungen zukünftig via ‚Live-Stream‘ (zumindest akustisch) auf der Gemeinderatswebseite zu übertragen.

Begründung:

Die Tribüne des Rathauses füllt sich zwar jeweils, wenn Integrations- oder Schulklassen zu Weiterbildungszwecken ins Rathaus beordert werden. Die Klassen können das Geschehen allerdings nur dann vor Ort verfolgen, wenn sie während der Sitzungszeiten Unterricht haben, was in der Regel nicht der Fall ist. Bei einschlägigen Geschäften tauchen oft Vertreter/innen aus der Verwaltung auf und bei der konstituierenden Sitzung verfolgen Familienmitglieder das Geschehen. Ansonsten herrscht während den Gemeinderatssitzungen oft gähnende Leere.

Die mediale Berichterstattung über das Geschehen im Gemeinderat wurde in den letzten Jahrzehnten stark reduziert. Früher wurden in den Zürcher Printmedien noch in mehrseitigen Berichten, teilweise sogar mit Protokollauszügen, über die Argumente und Beschlüsse berichtet, heute nur noch über einen Bruchteil der Geschäfte. Die Mehrheit der Voten der Parlamentarier/innen verhallt deshalb in den altherwürdigen Wänden des Rathauses, ohne von der Bevölkerung zur Kenntnis genommen zu werden.

Mit einem Live-Stream könnten politisch interessierte Bürgerinnen und Bürger die Ratsdebatte und den Meinungsbildungsprozess jederzeit verfolgen, ohne den Weg ins Rathaus machen zu müssen. Insbesondere für Familien mit kleinen Kindern, Menschen mit einer körperlichen Beeinträchtigung, aber auch für Arbeitnehmer/innen, die am Feierabend zuhause mithören wollen, würden sich dadurch neue Möglichkeiten eröff-

nen. Die Übertragung der Ratssitzungen im Internet wäre ein zeitgemässer Schritt in Richtung gelebter Demokratie.

Ein wachsender Teil der öffentlichen politischen Debatte findet heute auf sozialen Medien wie Facebook oder Twitter statt. Das Verlinken des Audio-Protokolls über diese Plattformen ist allerdings umständlich und wird wenig genutzt. Prüfwert wäre diesbezüglich auch die Einrichtung eines parlamentarischen Facebook-, Instagram- und Twitterkontos, über welches die jeweilige Liveberichterstattung und Traktandenliste geschaltet werden könnte.

Mitteilung an den Stadtrat

Der Beschlussantrag wird auf die Tagliste der nächsten Sitzung gesetzt.

**51. 2018/199  
Schriftliche Anfrage von Stefan Urech (SVP) und Dubravko Sinovcic (SVP) vom  
23.05.2018:  
Ausrüstung von Schülerinnen und Schülern mit Tablets, Gründe für die Anschaffung  
persönlicher Geräte und für das gewählte Betriebssystem sowie Angaben  
zum allfälligen Submissionsverfahren und zum Preis der Tablets**

Von Stefan Urech (SVP) und Dubravko Sinovcic (SVP) ist am 23. Mai 2018 folgende Schriftliche Anfrage eingereicht worden:

Das Schuldepartement plant die Anschaffung von Tablets für den persönlichen Gebrauch durch die Schülerinnen und Schüler, beginnend in der fünften Klasse. In diesem Zusammenhang bitten wir den Stadtrat um die Beantwortung folgender Fragen:

1. Was waren die ausschlaggebenden Argumente für die Anschaffung persönlicher Geräte bzw. gegen eine BYOD-Policy?
2. Welche Argumente sprachen für das Betriebssystem Windows 10 statt z.B. iOS und Android? Wurde bei dieser Entscheidung auch die Verfügbarkeit von Lernapps auf dem Betriebssystem in Betracht gezogen?
3. Sind an der PHZH Weiterbildungsveranstaltungen für Lehrpersonen bezüglich Microsoft Teams, Sway, Forms und OneNote geplant (zusätzlich zur bereits existierenden Medienbildung)?
4. Ist die Anschaffung von Hüllen / Cases vorgesehen? Wird deren Gebrauch für die Schülerinnen und Schüler obligatorisch? Wer haftet im Falle, dass das Gerät ausserhalb der Schule Schaden erleidet?
5. Unterstand die Vergabe dieses Auftrags einem Submissionsverfahren?
6. Wie hoch ist der Preis pro Tablet?

Mitteilung an den Stadtrat

## **K e n n t n i s n a h m e n**

**52. 2018/173  
SK PRD/SSD, Erneuerungswahl der übrigen Mitglieder für die Amtsdauer  
2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Yasmine Bourgeois (FDP)  
Dr. Balz Bürgisser (Grüne)  
Isabel Garcia (GLP)  
Maya Kägi Götz (SP)

Christian Huser (FDP)  
 Muammer Kurtulmus (Grüne)  
 Elisabeth Liebi (SVP)  
 Rosa Maino (AL)  
 Markus Merki (GLP)  
 Ursula Näf (SP)  
 Mark Richli (SP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**53. 2018/174**  
**SK FD, Erneuerungswahl der übrigen Mitglieder für die Amtsdauer 2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Përparim Avdili (FDP)  
 Urs Fehr (SVP)  
 Anjushka Früh (SP)  
 Martin Götzl (SVP)  
 Luca Maggi (Grüne)  
 Elena Marti (Grüne)  
 Primin Meyer (GLP)  
 Gabriela Rothenfluh (SP)  
 Christina Schiller (AL)  
 Dr. Pawel Silberring (SP)  
 Vera Ziswiler (SP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**54. 2018/175**  
**SK SID/V, Erneuerungswahl der übrigen Mitglieder für die Amtsdauer 2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Simone Brander (SP)  
 Sarah Breitenstein (SP)  
 Pablo Bünger (FDP)  
 Heidi Egger (SP)  
 Andreas Egli (FDP)  
 Eduard Guggenheim (AL)  
 Hans Jörg Käppeli (SP)  
 Markus Knauss (Grüne)  
 Res Marti (Grüne)  
 Christoph Marty (SVP)  
 Sven Sobernheim (GLP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**55. 2018/176**  
**SK GUD, Erneuerungswahl der übrigen Mitglieder für die Amtsdauer 2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Susanne Brunner (SVP)  
 Marcel Bührig (Grüne)  
 Helen Glaser (SP)  
 Corina Gredig (GLP)  
 Guy Krayenbühl (GLP)

Joe A. Manser (SP)  
 Rolf Müller (SVP)  
 Marcel Savarioud (SP)  
 Marion Schmid (SP)  
 Corina Ursprung Sprenger (FDP)  
 Barbara Wiesmann (SP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**56. 2018/177**  
**SK TED/DIB, Erneuerungswahl der übrigen Mitglieder für die Amtsdauer 2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Marianne Aubert (SP)  
 Niyazi Erdem (SP)  
 Guido Hüni (GLP)  
 Andreas Kirstein (AL)  
 Markus Kunz (Grüne)  
 Elisabeth Schoch (FDP)  
 Ronny Siev (GLP)  
 Dubravko Sinovcic (SVP)  
 Roger Tognella (FDP)  
 Michel Urben (SP)  
 Sebastian Vogel (FDP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**57. 2018/178**  
**SK HBD/SE, Erneuerungswahl der übrigen Mitglieder für die Amtsdauer 2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Dr. Florian Blättler (SP)  
 Dr. Mathias Egloff (SP)  
 Brigitte Fürer (Grüne)  
 Nicole Giger (SP)  
 Gabriele Kisker (Grüne)  
 Thomas Kleger (FDP)  
 Andrea Leitner Verhoeven (AL)  
 Dr. Christian Monn (GLP)  
 Thomas Schwendener (SVP)  
 Maria del Carmen Señorán (SVP)  
 Andri Silberschmidt (FDP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**58. 2018/179**  
**SK SD, Erneuerungswahl der übrigen Mitglieder für die Amtsdauer 2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Ezgi Akyol (AL)  
 Walter Anken (SVP)  
 Alexander Brunner (FDP)

Marco Geissbühler (SP)  
Nadia Huberson (SP)  
Raphael Kobler (FDP)  
Mathias Manz (SP)  
Marcel Müller (FDP)  
Rolf Müller (SVP)  
Roger-Paul Speck (SP)  
Marcel Tobler (SP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**59. 2018/185**  
**RedK, Erneuerungswahl der Mitglieder und des Präsidiums für die Amtsdauer 2018–2020**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Ernst Danner (EVP)  
Eduard Guggenheim (AL)  
Patrick Hadi Huber (SP)  
Dr. Bernhard im Oberdorf (SVP)  
Simon Kälin-Werth (Grüne)  
Guy Krayenbühl (GLP)  
Mark Richli (SP), Präsident  
Claudia Simon (FDP)

Mitteilung an den Stadtrat und an die Gewählten

**60. 2018/186**  
**Brückenschlag Uri-Zürich, Erneuerungswahl für das Amtsjahr 2018/2019**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Roger Bartholdi (SVP)  
Martin Bürki (FDP), Co-Präsidium  
Roger Föhn (EVP)  
Helen Glaser (SP)  
Eduard Guggenheim (AL)  
Simon Kälin-Werth (Grüne)  
Michael Kraft (SP)  
Albert Leiser (FDP)  
Heinz Schatt (SVP)  
Matthias Wiesmann (GLP)

Mitteilung an die Gewählten

**61. 2018/187**  
**Erneuerungswahl von 6 Stimmzählenden für das Amtsjahr 2018/2019**

Mit Beschluss vom 22. Mai 2018 wählte das Büro des Gemeinderats:

Walter Angst (AL)  
Marco Denoth (SP)  
Markus Knauss (Grüne)  
Peter Schick (SVP)  
Claudia Simon (FDP)  
Matthias Wiesmann (GLP)

Mitteilung an die Gewählten

- 62. 2018/148**  
**Dringliche Schriftliche Anfrage der SVP-, FDP- und CVP-Fraktion vom 11.04.2018:**  
**Wettbewerb für die zukünftige Gestaltung und Nutzung des Koch-Areals, Kriterien für die Auswahl der Jury und Sicherstellung der Unbefangenheit der Mitglieder sowie Transparenz über die Bewertung und Gewichtung der verschiedenen Beurteilungskriterien bei der Ermittlung des Siegerteams**

Der Stadtrat beantwortet die Dringliche Schriftliche Anfrage (STRB 396 vom 9. Mai 2018).

- 63. 2018/28**  
**Schriftliche Anfrage von Martin Götzl (SVP) und Roberto Bertozzi (SVP) vom 24.01.2018:**  
**Entwicklung der Einbürgerungsgesuche im Jahr 2017 und der eingesetzten Ressourcen zu deren Bearbeitung sowie Anzahl der Ablehnungen und Gründe für die ablehnenden Einbürgerungsentscheide**

Der Stadtrat beantwortet die Schriftliche Anfrage (STRB 363 vom 9. Mai 2018).

- 64. 2018/66**  
**Schriftliche Anfrage von Marcel Tobler (SP), Isabel Garcia (GLP) und 1 Mitunterzeichnenden vom 07.02.2018:**  
**Konsultatives Stimm- und Wahlrecht für Ausländerinnen und Ausländer, die seit fünf Jahren in der Stadt wohnen, Chancen und Risiken für die Einführung eines solchen Rechts sowie konkrete logistische Umsetzung und Wertung der Resultate**

Der Stadtrat beantwortet die Schriftliche Anfrage (STRB 356 vom 9. Mai 2018).

- 65. 2018/67**  
**Schriftliche Anfrage von Gabriele Kisker (Grüne) und Markus Knauss (Grüne) vom 07.02.2018:**  
**Rahmenbewilligung für das Formel E-Rennen, Gründe für die zusätzliche Belastung der Quartierbevölkerung und des Seebeckens, mögliche Hinderungsgründe für eine Wiederholung des Anlasses und verstärkter Einbezug der Quartierbevölkerung sowie Vereinbarkeit mit dem Konzept der nachhaltigen Mobilität und der 2000-Watt-Gesellschaft**

Der Stadtrat beantwortet die Schriftliche Anfrage (STRB 359 vom 9. Mai 2018).

66. **2018/83**  
**Schriftliche Anfrage von Stephan Iten (SVP) und Christoph Marty (SVP) vom 28.02.2018:**  
**Überwachungsgerät an der Kreuzung Emil-Klöti-Strasse/Gsteigstrasse/Wolfgang-Pauli-Strasse, Gründe und Vorkommnisse für die Installation der Radarüberwachung sowie Massnahmen bei Verstössen mit Fahrzeugen ohne Kontrollschilder**

Der Stadtrat beantwortet die Schriftliche Anfrage (STRB 358 vom 9. Mai 2018).

67. **2017/297**  
**Weisung vom 06.09.2017:**  
**Elektrizitätswerk, Rahmenkredit von 15 Millionen Franken für die Erweiterung des Versorgungsgebiets, Anpassung des Leistungsauftrags zum Betrieb von Verteilnetzen, Abschreibung Motionen**

Die Frist für das fakultative Referendum gegen den Gemeinderatsbeschluss vom 28. Februar 2018 ist am 7. Mai 2018 ungenutzt abgelaufen.

Die amtliche Publikation erfolgt am 30. Mai 2018.

68. **2017/366**  
**Weisung vom 25.10.2017:**  
**Elektrizitätswerk, neue gesetzliche Grundlage für die Benutzung von Rohranlagen durch Dritte, Reglement über den Betrieb des Verteilnetzes und die Energielieferung des Elektrizitätswerks der Stadt Zürich, Teilrevision**

Die Frist für das fakultative Referendum gegen den Gemeinderatsbeschluss vom 28. Februar 2018 ist am 7. Mai 2018 ungenutzt abgelaufen.

Die amtliche Publikation erfolgt am 30. Mai 2018.

69. **2017/402**  
**Weisung vom 22.11.2017:**  
**Immobilien Stadt Zürich, Gewerbegebäude Robert-Maillart-Strasse 12–18 (Tramonthalle), Quartier Oerlikon, Mietverlängerung für die Sozialen Betriebe und Einrichtungen**

Die Frist für das fakultative Referendum gegen den Gemeinderatsbeschluss vom 28. Februar 2018 ist am 7. Mai 2018 ungenutzt abgelaufen.

Die amtliche Publikation erfolgt am 30. Mai 2018.

Nächste Sitzung: 30. Mai 2018, 17 Uhr.